

Pressmeddelande 9.12.2016 kl. 09.30

## **Gummerus, Teos och Schildts & Söderströms grundar agentur för översättningsrättigheter**

**Gummerus Kustannus Oy, Kustannusosakeyhtiö Teos och Schildts & Söderströms Ab har tillsammans grundat litteraturagenturen Helsinki Literary Agency, som säljer inhemska böckers översättningsrättigheter till utlandet. Det är första gången finländska förlag slår sig samman för att sälja utlandsrättigheter. Aktiebolaget Helsinki Literary Agency inleder sin verksamhet i början av januari 2017 och leds av fil.mag Urpu Strellman.**

”Den finländska samtidslitteraturen håller klart en internationell nivå. Det kändes naturligt att grunda en gemensam agentur i ett läge då det finns bevis på både intresse och framgångar utomlands för vår litteratur. Ett samarbete mellan förlagen i den här formen är banbrytande. Vår gemensamma iver att göra författarna internationellt kända och vår mångåriga erfarenhet av att framgångsrikt sälja utlandsrättigheter skapar utmärkta förutsättningar för agenturen. Våra finsk- och svenskspråkiga författare bildar tillsammans en bred och mångsidig lista som kommer att intressera internationella förläggare”, konstaterar verkställande direktörerna Anna Baijars från Gummerus, Nina Paavolainen från Teos och Mari Koli från Schildts & Söderströms.

Verkställande direktör Urpu Strellman (f. 1979) inleder sitt arbete på agenturen 9.1.2017. Strellman har verkat som förlagschef på Art House-, Kustannus Jalava- och Tietosanoma-förlagen där hon svarat för bl.a. förlagens listor över inhemska och översatt litteratur. Genom sina tidigare uppgifter har hon skapat vidsträckta internationella nätverk.

”Helsinki Literary Agency är en unik möjlighet att från första början få vara med och utveckla exporten av inhemska litteratur till en internationell marknad. En ny aktör och verksamhetsmodell gagnar såväl författare, översättare som förläggare. Jag är också glad och ivrig över att få jobba mer än förr med både finsk- och svenskspråkig inhemska skönlitteratur”, säger Urpu Strellman.

### **Tilläggsinformation:**

Helsinki Literary Agency: Verkställande direktör Urpu Strellman, 040 737 5535, [urpu.strellman@gmail.com](mailto:urpu.strellman@gmail.com)

Gummerus Kustannus Oy: Verkställande direktör ja kustantaja Anna Baijars, 040 584 0061, [anna.baijars@gummerus.fi](mailto:anna.baijars@gummerus.fi)

Kustannusosakeyhtiö Teos: Verkställande direktör Nina Paavolainen, 040 500 8342, [nina.paavolainen@teos.fi](mailto:nina.paavolainen@teos.fi)

Schildts & Söderströms: Verkställande direktör Mari Koli, 045 657 9808, [mari.koli@sets.fi](mailto:mari.koli@sets.fi)